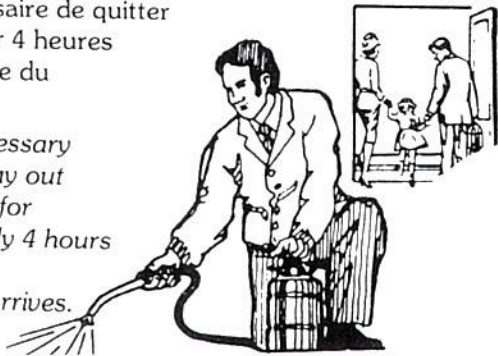


VOTRE LOGEMENT DOIT SUBIR UN TRAITEMENT PRÉVENTIF. Nous vous prions donc de suivre les recommandations suivantes...

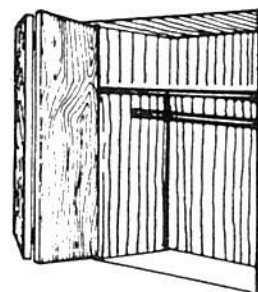
PREPARATION FOR IN-SUITE TREATMENT. We ask your kind co-operation by preparing your premises as follows...

Il sera nécessaire de quitter les lieux pour 4 heures après l'arrivée du technicien.

It will be necessary for you to stay out of your suite for approximately 4 hours after the serviceman arrives.

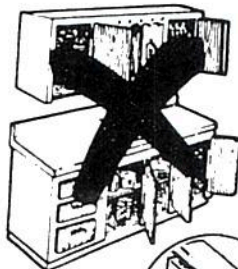


Dégagez cabinets haut et le plancher ainsi que la lingerie



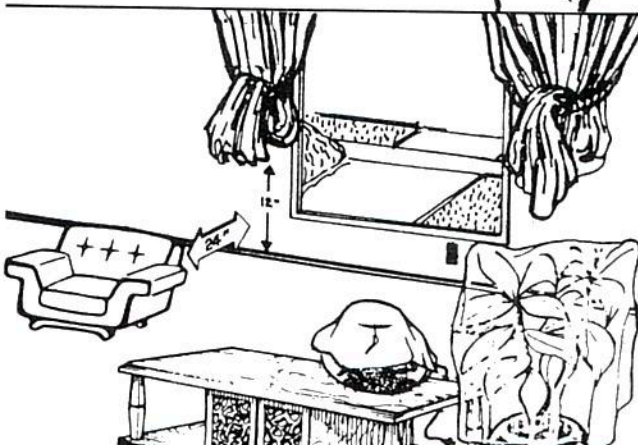
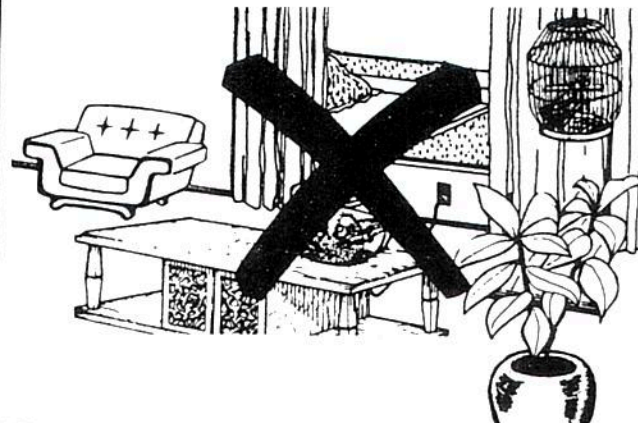
Clear all closet floors and top shelves, also clear out linen closet

Enlever tiroirs  
Enlever papier dans l'armoire  
Remove drawers and cutting board  
Remove shelf paper



Tous produits alimentaires et vaisselles doivent être enlevés des armoires, haut et bas. Prière de ne pas les placer sur les comptoirs de cuisine.

Clear your kitchen cupboards top and bottom of all dishes and foodstuffs. Remove old shelf paper. Remove kitchen drawers. Do not place dishes etc. on kitchen counter - keep counter top clear.



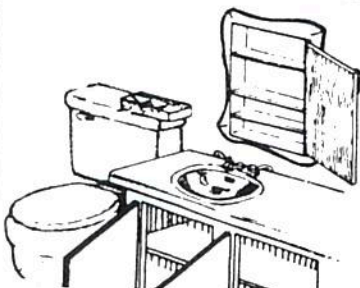
Retirer meubles du mur de 2 pieds dans toutes les pièces.

Sortir les animaux, couvrir les plantes, débrancher la pompe à air de l'aquarium, attacher les rideaux.

Remove pets from suite, cover plants and fish tanks. Disconnect filter on fish tanks. Tie up drapes.

Remove all furniture 2 feet away from walls in all rooms.

*Including Stove and Fridge*



Dégager pharmacie et cabinet de salle de bain.

Clear all items from bathroom cupboard and vanity.

NOTE: placer un papier au fond de l'armoire avant de replacer les objets. Ne pas laver les endroits traités pour 4 semaines après le traitement. Si une infestation est notée après ce temps, SVP aviser le responsable. Merci de votre collaboration.

NOTE: Put shelf paper on all shelves before replacing contents. Don't wash shelves or baseboards for at least four weeks after our service. Any infestation noted after that period is to be reported to the building superintendent.

Thank you for your consideration and co-operation.

*Please Cover The Smoke Detectors.*



Nature

Pest Mgmt./ Bird & Wildlife Control

(819)243-9849 or (613)237-7747



## Bed bug preparations

Bellow please find the preparations to do prior to the two bed bug treatments in all rooms with bed ( two treatments is required 10 to 15 days in between):

- Empty all dressers, bookshelves and closets and contents should be bagged
- Remove face plates from switches and outlets
- All laundry items should be tied securely into plastic bags and emptied directly into the washing machine. The bags that contained the clothing should immediately be disposed of and not re-used
- Dismantle the entire bed(frame, headboard and box spring) Make sure this is done to the beds, futons and sofa beds
- Everything must be pulled at least 4 to 6 inches from the walls
- Take down all picture frames
- Steam clean or wash in hot water (120F/49C) all the clothing in the dressers and the linen and then put in dryer on HOT cycle. All items once laundered are then place in (new) closed plastic bags (including drapes, stuffed animals, etc.) \*It is the heat that kills bedbugs not water
- Vacuuming with crevice attachment should be used on mattress seams, bed legs, box springs, behind picture frames and curtains. Floors and baseboards should be vacuumed not swept. Discard immediately vacuum filters/bag outdoors away from home or incinerated
- Pull carpets from under baseboards
- Clean floors with disinfectant
- All unnecessary paper products such as cardboard, paper must be disposed of before treatment
- Put double sheets on top of mattress and sofa for a period of two weeks
- If anything thrown, put a sign on it infested with bed bugs
- Vacate the home for a minimum of 4 hours (people & pets)







*Gestion Parasitaire-Contrôle D'Animaux Nuisibles*  
(819)243-9849 or (613)237-7747



### **Préparatifs pour traitements des punaises de lit**

*Veillez trouver ci-après les préparatifs à effectuer avant les traitements des punaises et ceci dans toutes les pièces avec des lits et le salon :*

- Vider toutes les commodes et placards/garde-robe
- Retirer les plaquettes électriques des murs
- Démontez le lit entièrement (y compris le cadre, la tête et le sommier) – s'assurer que ceci est fait pour tous les lits, futons et sofa-lits
- Tout doit être tiré au moins 4 à 6 pouces des murs
- Enlever tous les cadres sur les murs
- Laver tous les vêtements dans les commodes et parure de lit dans l'eau chaude ou nettoyage à sec
- Passer l'aspirateur partout au niveau de la tête de lit, pied de lit, les coutures du matelas, le sommier, les rideaux ainsi que derrière les cadres. Les planchers et les plinthes doivent être passés à l'aspirateur et ne doivent pas être balayés. Jeter immédiatement le sac ou le filtre de l'aspirateur à l'extérieur de la maison.
- Mettre les vêtements dans des sacs de plastique jusqu'aux 2<sup>e</sup> traitements.
- Retirer les tapis des plinthes
- Nettoyer les planchers avec un désinfectant
- Mettre 2 draps sur le lit et sofa pour une période de 2 semaines.
- Jeter tous les produits inutile/non-essentiels de papier et de carton
- Quitter la maison pour une période de quatre à six heures (personnes et animaux domestiques)

